

Je, soussigné(e), accepte d'indemniser et de dégager de toute responsabilité cet agent et l'État de Nebraska, leurs départements, dirigeants, agences et employés, de toute réclamation, demande, dommages-intérêts, frais, dépense, action et cause d'action hors de tout acte ou événement lié à l'émission et à l'acceptation du don de denrées alimentaires fait par l'USDA.

Je certifie en outre que le revenu brut actuel de mon ménage est égal ou inférieur aux montants du Revenu mensuel actuel, ou que je participe à l'un des programmes suivants : SNAP, ADC, State Supplemental (AABD), Energy, Medical only, State Disability, ou Refugee Program.

Taille du ménage	Revenu mensuel actuel	Taille du ménage	Revenu mensuel actuel	Pour chaque membre supplémentaire de ménage Ajoutez \$681
1	\$1,932	5	\$4,656	
2	\$2,613	6	\$5,337	
3	\$3,294	7	\$6,018	
4	\$3,975	8	\$6,699	

Conformément à la loi fédérale sur les droits civils et aux réglementations et politiques du Département américain de l'agriculture (USDA) en matière de droits civils, il est interdit à l'USDA, à ses agences, bureaux et employés et aux institutions participant ou administrant les programmes de l'USDA d'exercer une discrimination fondée en fonction de la race, couleur, origine nationale, sexe, handicap, âge, ou de pratiquer des représailles ou des actes de rétorsion pour une activité antérieure en matière de droits civils dans tout programme ou activité menée ou financée par l'USDA.

Les personnes handicapées qui ont besoin d'autres moyens de communication pour obtenir les renseignements relatifs aux programmes (par exemple en braille, en gros caractères, sous forme de cassette audio, en langue des signes américaine, etc.), doivent contacter l'Agence (de l'État ou locale) où elles ont demandé des prestations. Les personnes sourdes ou malentendantes ou présentant des troubles du langage peuvent contacter l'USDA par le « Federal Relay Service » au (800) 877-8339. En outre, les renseignements concernant les programmes peuvent être disponibles dans des langues autres que l'anglais.

Pour déposer une plainte pour discrimination relative au programme, remplissez le formulaire de plainte pour discrimination du programme USDA (AD-3027) disponible en ligne à l'adresse :

<https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-QA-SCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf> et dans tous les bureaux de l'USDA, ou écrivez une lettre adressée à l'USDA et fournissez dans la lettre toutes les informations demandées dans le formulaire. Pour demander une copie du formulaire de plainte, appelez le (866) 632-9992. Envoyez votre formulaire ou lettre dûment rempli à l'USDA par : (1) courrier : US Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, DC 20250-9410 ; (2) fax : (202) 690-7442 ; ou (3) e-mail : program.intake@usda.gov

Cette institution est un prestataire souscrivant au principe de l'égalité de possibilités

Signature	Adresse	Personnes dans le ménage	Mois	Année

FDP-105 Rév. 03/11/2021(54004)

Je, soussigné(e), accepte d'indemniser et de dégager de toute responsabilité cet agent et l'État de Nebraska, leurs départements, dirigeants, agences et employés, de toute réclamation, demande, dommages-intérêts, frais, dépense, action et cause d'action hors de tout acte ou événement lié à l'émission et à l'acceptation du don de denrées alimentaires fait par l'USDA.

Je certifie en outre que le revenu brut actuel de mon ménage est égal ou inférieur aux montants du Revenu mensuel actuel, ou que je participe à l'un des programmes suivants : SNAP, ADC, State Supplemental (AABD), Energy, Medical only, State Disability, ou Refugee Program.

Taille du ménage	Revenu mensuel actuel	Taille du ménage	Revenu mensuel actuel	Pour chaque membre supplémentaire de ménage Ajoutez \$681
1	\$1,932	5	\$4,656	
2	\$2,613	6	\$5,337	
3	\$3,294	7	\$6,018	
4	\$3,975	8	\$6,699	

Conformément à la loi fédérale sur les droits civils et aux réglementations et politiques du Département américain de l'agriculture (USDA) en matière de droits civils, il est interdit à l'USDA, à ses agences, bureaux et employés et aux institutions participant ou administrant les programmes de l'USDA d'exercer une discrimination fondée en fonction de la race, couleur, origine nationale, sexe, handicap, âge, ou de pratiquer des représailles ou des actes de rétorsion pour une activité antérieure en matière de droits civils dans tout programme ou activité menée ou financée par l'USDA.

Les personnes handicapées qui ont besoin d'autres moyens de communication pour obtenir les renseignements relatifs aux programmes (par exemple en braille, en gros caractères, sous forme de cassette audio, en langue des signes américaine, etc.), doivent contacter l'Agence (de l'État ou locale) où elles ont demandé des prestations. Les personnes sourdes ou malentendantes ou présentant des troubles du langage peuvent contacter l'USDA par le « Federal Relay Service » au (800) 877-8339. En outre, les renseignements concernant les programmes peuvent être disponibles dans des langues autres que l'anglais.

Pour déposer une plainte pour discrimination relative au programme, remplissez le formulaire de plainte pour discrimination du programme USDA (AD-3027) disponible en ligne à l'adresse :

<https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-QA-SCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf> et dans tous les bureaux de l'USDA, ou écrivez une lettre adressée à l'USDA et fournissez dans la lettre toutes les informations demandées dans le formulaire. Pour demander une copie du formulaire de plainte, appelez le (866) 632-9992. Envoyez votre formulaire ou lettre dûment rempli à l'USDA par : (1) courrier : US Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, DC 20250-9410 ; (2) fax : (202) 690-7442 ; ou (3) e-mail : program.intake@usda.gov

Cette institution est un prestataire souscrivant au principe de l'égalité de possibilités

Signature	Adresse	Personnes dans le ménage	Mois	Année

FDP-105 Rév. 03/11/2021(54004)